

C'est avec enthousiasme que nous vous présentons notre nouvelle saison de concerts 2019 : Notre programmation, qui s'étend sur toute l'année, vous propose à nouveau de nombreuses découvertes, notamment, en collaboration avec la Paroisse française réformée de Berne, une formule « Musique & Parole » que nous inaugurerons en exclusivité. La saison s'ouvrira sur une collaboration inédite avec le Berner Kammerorchester ; Cet été, la série « Estivales » sera reconduite tous les samedis midi des mois de juillet et août.

Au fil des concerts vous pourrez découvrir et apprécier la pluridisciplinarité culturelle, alliant l'orgue aux autres instruments musicaux et disciplines artistiques, voire même le 7e art. Au travers de combinaisons d'instruments parfois inattendues, des musiciens de renommée et de jeunes artistes en promotion feront la part belle à cette saison de concerts 2019.

Wir freuen uns, Ihnen unsere Konzertsaison 2019 vorstellen zu dürfen: Der Konzertbereich startet im Januar mit einer erstmaligen Zusammenarbeit mit dem Berner Kammerorchester; in den Monaten Juli und August finden wiederum die beliebten „Estivales“ statt, die Sommerkonzerte zum Samstag Mittag. Neu bieten wir in Zusammenarbeit mit der französischsprachigen reformierten Kirchgemeinde eine Serie „Musik und Wort“ an: hier werden sich meditative Texte und Musik ergänzen. Entdecken Sie auch dieses Jahr wieder unsere stilistische Vielfalt, die ungewohnten, spannenden Kombinationen der Orgel mit anderen Instrumenten. Mit dem HET Orgeltrio (Jazz) aus den Niederlanden konnten wir auch 2019 wieder eine international tätige Formation nach Bern holen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Brigitte Scholl & Antonio García

Devenez membre et soutenez l'association / Unterstützen Sie unsere Konzertreihe und werden sie Mitglied von  
**Musique à l'église française de Berne**



## MUSIQUE À L'ÉGLISE FRANÇAISE DE BERNE

PREDIGERGASSE 3, 3011 BERNE

MEFB 10-165564-6

ORGANISTE@EGLISEREFBERNE.CH

WWW.MEFB.ORG

ENTRÉE LIBRE, COLLECTE / EINTRITT FREI, KOLLEKTE

(SAUF / AUSSER 11.01 & 6.11)



Musique à l'église française de Berne

**MEFB  
SAISON  
2019**

**VENDREDI 11 JANVIER 2019 À 19H30**  
**ORGELTASTISCH**

Œuvres pour orgue & orchestre de S. Barber (Toccata Festiva), F. Poulenc (Concerto pour orgue) et J.-G. Rheinberger (Orgelkonzert Nr in F-dur)  
 BKO – Berner Kammerorchester  
 Antonio García, orgue  
 Philippe Bach, direction

**DIMANCHE 24 MARS 2019 À 18H**  
**MUSIQUE & PAROLE**

Création bernoise des cantates contemporaines d'Antoine Fache (\*1980) & Yesid Fonseca Aranda (\*1988) sur les Psaumes de David  
 Ensemble Polygon  
 Samuel Cosandey, orgue  
 Anouk Molendijk, mezzo soprano  
 Hoël Troadec, ténor  
 Maurice Donnet-Monay, direction

**DIMANCHE 26 MAI 2019 À 18H**  
**MUSIQUE & PAROLE**

Motets de J.-S. Bach & œuvres vocales a cappella à travers les siècles (Gesualdo, Lotti, Bruckner et Matzmüller)  
 Chœur Laudate Deum de Lausanne  
 Catherine Berney, direction

# ESTIVALES

**SAMEDI 6 JUILLET 2019 À 12H HARPE & ORGUE**

Marie Trottmann, harpe  
 Antonio García, orgue

**SAMEDI 13 JUILLET 2019 À 12H GLORIA – ALLEIN GOTT IN DER HÖH' SEI EHR'**

Benoît Zimmermann, orgue  
 Kurt Meier et sa Schola, chant grégorien

**SAMEDI 20 JUILLET 2019 À 12H RÉCITAL D'ORGUE**

Megumi Hamaya (Berlin)

**SAMEDI 27 JUILLET 2019 À 12H RÉCITAL D'ORGUE**

Cristina Banegas García (Montevideo, Uruguay)

**SAMEDI 3 AOÛT 2019 À 12H INTERCITY FLUTE PLAYERS BERN**

Das Berner Querflötenorchester  
 Pierre-André Bovey, direction

**SAMEDI 10 AOÛT 2019 À 12H CHANT & ORGUE**

Carlyn Monnin, soprano  
 Gabriel Wolfer, orgue (St-Ursanne)

**SAMEDI 17 AOÛT 2019 DÈS 12H ORGELSPAZIERGANG**

Promenade des orgues dans toute la ville de Berne

**SAMEDI 24 AOÛT 2019 DÈS 12H ORGUES EN FÊTE**

Sylvia Stampfli & Erich Nünlist (Goldenbells)  
 I. Zurkinden, A. Meier & S. Bucher (Bach: Orgel vs Klavier)  
 E. Le Divellec, C. Ricci & J. Brunner (Orgue solo)  
 I. Völlmy, B. Zahler & L. Graber (Schlagzeug, Sax & Orgel)

**DIMANCHE 25 AOÛT 2019 À 14H FÊTE DE L'ÉGLISE FRANÇAISE**

Spectacle musical pour enfants par le Duo Accordiano

**SAMEDI 31 AOÛT 2019 À 12H CANTO VIVO**

Ensemble vocal bernois  
 Brigitte Scholl, direction

**MERCREDI 6 NOVEMBRE 2019 À 19H30**

**HET ORGEL TRIO**

Berry van Berkum, orgue (Utrecht)  
 Steven Kamperman, clarinette & saxophone  
 Dion Nijland, contrebasse  
 (Masterclasse pour la HKB-Haute école des arts de Berne le jour précédent)

**DIMANCHE 24 NOVEMBRE 2019 À 18H**

**MUSIQUE & PAROLE**

Chœur de l'église française CEFB  
 Brigitte Scholl, direction  
 Antonio García, orgue

**DIMANCHE 22 DÉCEMBRE 2019 À 18H**

**CONCERT CARITATIF DE L'AVENT**

En collaboration avec Le Pont (Centre d'accueil et de soutien aux migrants francophones de Berne et de la région bernoise)